

## BGE 59 III 278

Bundesgericht (BGE), 1933-01-01, DE

Quelle: [https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bge\\_59\\_III\\_278](https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bge_59_III_278)

FR: ATF 59 III 278

IT: DTF 59 III 278

### Volltext

278 Hchuldbetreibungs- und Konkursrecht, Xo 69, durch die Vermögensabtretung erfüllten Nachlassvertrages entgegensteht, Ob die Betreuung (nach Beseitigung des hier bereits erhobenen Rechtsvorschlages) mit Rücksicht auf die Löschung des Handelsregistereintrages (und einen unfälligen Ablauf der in Art. 39 Abs. 3 SchKG genannten Frist) seinerzeit auf Pfändung fortzusetzen ist oder ob das Betreibungsamt nach Anleitung VOll BGE 55 III 146 und 56 III 134 vorzugehen hat, ferner ob auf Grund dieser Betreuung dann auch auf die durch den Nachlassvertrag abgetretenen Aktiven gegriffen werden kann, all das bildet nicht Gegenstand der vorliegenden Beschwerde. Demnach erkennt die Schlichterinstanz, Konkurskammern: Der Rekurs wird im Sinne der Erwägungen gutgeheissen und der angefochtene Entscheid aufgehoben. OH. Extrait de l'arrêt a.n 18 decembre 1933 dans Ja causa Frasclina. L'automobile d'un médecin de campagne est saisissable. Art. 92 eh. 3 LP. Das Automobil eines Landarztes ist unpfändbar. Art. 92 Ziff. 3 SchKG. L'automobile di un medico di campagna non è pignorabile, Art. 92 cifra 3 LEF, Extraits de 8 considérants: Aux termes de l'art. 92 eh. 3 LP, les outils, instruments et livres nécessaires au débiteur et à sa famille pour l'exercice de leur profession sont saisissables. On doit considérer comme nécessaires au débiteur, au sens dudit article, les instruments qui, d'après les conceptions locales, sont indispensables pour lui permettre d'exercer sa profession d'une façon rationnelle et de soutenir la concurrence (JAEGGER, n. 9 ad art. 92). S'agit-il d'un débiteur rural. Pour juger si l'objet saisi lui est indispensable, il faut donc comparer sa situation à celle d'un médecin de campagne en général et non pas, comme le fait l'autorité cantonale, à celle d'un médecin cantonal, officiellement chargé de traitements de longue durée, et qui peut aisément exercer ses fonctions avec les moyens de locomotion que l'Etat et les services publics mettent à sa disposition (sic dans le cas publié dans RO 54 III 50). Or le médecin de campagne peut être appelé, à toute heure du jour et de la nuit, à se rendre, sans perdre un instant, au chevet de malades habitant à des distances considérables. Pour exercer sa profession, il a donc absolument besoin d'un véhicule rapide et ne saurait en être réduit à louer une voiture, dans chaque cas urgent, ce qui n'est pas toujours possible dans une petite localité agricole et serait d'ailleurs trop peu économique. Enlever son auto à un médecin de campagne serait donc le mettre dans la quasi-incapacité d'exercer consciencieusement sa profession; en tout cas, cela le mettrait dans un état d'infériorité évidente par rapport à ses confrères, et cette raison suffit pour que ledit objet doive être déclaré saisissable, conformément à ce qui a été exposé plus haut. 70. Entscheid vom 9. Dezember 1933 i. S. Erben Hans Brüllgger. In dem Fall der Verwertung des verpfändeten Liegenschaft kann auch die nachträgliche Zustellung eines Zahlungsbefehls im Verzug der Verwertung um weitere 6 Monate (Art. 100 VZG) verzichtet. Poursuite en réalisation de gage immobilier. La tiers propriétaire de l'immeuble hypothèque

peut renoncer a la notification d'un commandement da. payer et au renvoi da la vente pendant un nouve,au delai de six mois selon I 'art, 100 Ord. real. forcee des imm.

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.